2023KO DEIALDIA ETA OINARRIAK, GERNIKA-LUMOKO UDALERRIAN GIZARTE KOHESIORAKO JARDUERA EREMUAN LAN EGITEN DUTEN ERAKUNDEENTZAKO DIRU-LAGUNTZAK EMATEKO

SARRERA

Gernika-Lumoko Udala tokiko administrazio publikoa da, herritarren zerbitzura dagoena, eta honela egiten du bere jarduera:

- Herritarren eta gizarte eragileen parte hartzea eta elkarreragina jasoz;
- Beraien eguneroko bizitzan eragina duten oinarrizko beharrizanei erantzunez;
- Gernika-Lumoko biztanleen banako eta taldeko ongizate maila hobeak lortzen laguntzen dieten bizi-baldintzak ahalbidetuz.

Oinarri hauek diru-laguntza banaketa behar bezala egiteko onartzen dira, eta aldi berean diruz lagundutako interesdun erakundeen programekin eraginkortasunik handiena lortze aldera. Beraz, zehaztu beharra dago programa horien helburuak, aurrera eraman ditzaketen erakundeen ezaugarriak eta diru-laguntzak eskatzen dituztenek bete beharreko baldintzak eta gainerakoak.

Koordinazio eta lankidetzaren, gizarte-ekimenaren sustapenaren eta baliabideen aprobetxamendu integral, arrazional eta eraginkorraren printzipioak aplikatuz, erakundeek garatutako gaitasunak sustatu nahi dira, eta erakundeek emandako zerbitzuei eusten lagundu.

Ondorioz, 2003ko azaroaren 17ko Diru-laguntzen 38/2003 Lege Orokorra eta legea onartzen duen uztailaren 21eko 887/2006 Errege Dekretua betez, Gernika-Lumoko

BASES Y CONVOCATORIA 2023 PARA LA CONCESION DE SUBVENCIONES PARA ENTIDADES QUE ACTUEN EN EL ÁMBITO DE COHESION SOCIAL DEL MUNICIPIO DE GERNIKA-LUMO

INTRODUCCIÓN

El Ayuntamiento de Gernika-Lumo, es una administración pública local al servicio de la ciudadanía que desarrolla su actividad:

- *Contando con la participación e interrelación con la ciudadanía y agentes sociales;*
- *Respondiendo a las necesidades básicas que afectan a su vida cotidiana;*
- *Posibilitando unas condiciones de vida que ayuden a los/as vecinos/as de Gernika-Lumo a alcanzar mejores niveles de bienestar individual y colectivo.*

Estas bases reguladoras tienen el fin de ordenar adecuadamente la distribución de ayudas económicas de modo que se consiga la máxima eficacia de los programas subvencionados de todas las entidades interesadas. Por ello, procede limitar los objetivos de dichos programas, las características de las entidades que pueden optar a desarrollarlos y las condiciones y requisitos necesarios para quienes las solicitan.

En aplicación de los principios de coordinación y cooperación, promoción de la iniciativa social y aprovechamiento integral, racional y eficiente de los recursos, se pretende potenciar las capacidades desarrolladas por las entidades y favorecer el mantenimiento de los servicios prestados por éstas.

En consecuencia, y ajustándose tanto a la Ley 38/2003 General de Subvenciones del 17 de noviembre de 2003 como al Real Decreto 887/2006, de 21 de julio, por el que se aprueba

Gizarte Zerbitzuetako jarduera-eremuan 2023an programak aurrera eramango dituzten erakundeei zuzendutako diru-laguntzak emateko deialdiak eta oinarriak argitaratu dira.

el Reglamento de la citada ley, se publican las presentes bases y convocatoria para la concesión de subvenciones a entidades que desarrollen programas del ámbito de los Servicios Sociales de Gernika-Lumo para el año 2023.

1. artikulua: XEDEA.

Oinarrien xedea dirulaguntzen emakida arautzea da, hain zuzen ere udal-aurrekontuetan ezarritako mugen barruan. Dirulaguntza horiek ematen zaizkie Gernika-Lumoko udalerrian jarduerak egiten dituzten eta nortasun juridikoa duten eta irabazi-asmorik ez duten erakundeei, Gizarte Zerbitzuei buruzko 12/2008 Legearen eta Euskadiko Toki Erakundeei buruzko 2/2016 Legearen (ETEL) helburuen barruan daudenak.

Hori dela eta, helburu hauek bete nahi dira:

- Gizarte Zerbitzuetako programen, prestazioen eta zerbitzuen garapenerako gizarte-ekimena babestea.
- Sektore publikoaren eta hirugarren sektorearen arteko lankidetza bultzatzea

Artículo 1: OBJETO.

El objeto de las bases es la regulación de la concesión de subvenciones, dentro de los límites establecidos en los presupuestos municipales, a aquellas entidades con personalidad jurídica y sin ánimo de lucro que realizan actividades en el municipio de Gernika-Lumo, enmarcadas dentro de la finalidad de la Ley 12/2008, de Servicios Sociales y la Ley 2/2016 de Instituciones Locales de Euskadi (LILE).

De este modo se pretende:

- *Apoyar a la iniciativa social para el desarrollo de programas, prestaciones y servicios.*
- *Favorecer la cooperación entre el sector público y el tercer sector.*

2.artikulua: ERAKUNDE HARTZAILEAK

Diru-laguntza hauen hartzaileak dira irabazi-asmorik ez duten erakunde, antolakuntza, elkarte edo federazioak (aurrerantzean, entitateak), Gernika-Lumoko Udalean, Eusko Jaurlaritzan eta/edo dagokien erregistro publikoan erakunde gisa erregistratuta daudenak, urtebeteko antzinatasunarekin.

Diru-laguntza horien onuradun ezin izango dira izan Diru-laguntzei buruzko azaroaren 17ko 38/2003 Lege Orokorreko 13.2 artikuluan aurreikusitako egoeraren batean daudenak.

Artículo 2: ENTIDADES DESTINATARIAS

Son destinatarias de estas subvenciones aquellas entidades, organizaciones, asociaciones o federaciones (en adelante entidades) que carezcan de ánimo de lucro, registradas como entidades en el Ayuntamiento de Gernika-Lumo, Gobierno Vasco y/o el registro público que les corresponda con una antigüedad de 1 año.

No pueden ser beneficiarias de estas subvenciones las entidades en quienes concurran algunas de las circunstancias previstas en el art. 13.2 de la Ley 38/2003, de 17 de noviembre, General de Subvenciones.

3.artikulua: AURREIKUSITAKO DIRU-LAGUNTZA MOTAK ETA JARDUERAK.

Hurrengo zerrendan jasota datoz erakundeek jaso ditzaketen diru-laguntza motak edo lineak. Diru-laguntzen linea bakoitzerako arau zehatzak jasota daude 15 eta 16 artikuluetan.

> **<u>1go Diru-laguntza ildoa:</u> Gernika-Lumoko irabazi asmorik gabeko erakundeen ohiko jarduera eta/edo mantentzea, erakunde horiek eratu badira desgaitasunen bat duten pertsonei laguntza emateko** (14. artikuluan).
>
> **<u>2. Diru-laguntza ildoa:</u> Gernika-Lumoko udalerriko gizartearentzat interesgarriak diren proiektu zehatzak** (15. artikuluan).

4. artikulua: JASO GABEKO JARDUERAK

Honako hauek ez dira diruz lagunduko:

- Osasun, enplegu- eta/edo kultura- arloko jarduera espezifikoak.
- Gernika-Lumoko Udaleko beste sail edo deialdi batzuk finantzatutako edo finantza ditzaketen jarduerak.
- Beste erakundeen eskumenekoak diren jarduerak: Foru Aldundia edota Eusko Jaurlaritza.
- Gernika-Lumoko udalak berak garatutako aktibitateak edota beste erakunde batzuk Gernika-Lumoko udalarekin elkarlanean.
- Oinarri hauen xedearekin bat ez datozen jarduerak.

5. artikulua: BETE-BEHARRAK.

Onuradun izaera lortu ahal izango dute diru-laguntza ematea arrazoitzen duen egoeran dauden pertsonek edo erakundeek edo oinarri arautzaile hauetako xedapen berezietan aurreikusitako inguruabarrak betetzen

Artículo 3: LINEAS DE SUBVENCION Y ACTUACIONES CONTEMPLADAS.

Las modalidades o líneas de subvención a las que las entidades pueden optar están relacionadas a continuación. La regulación específica para cada una de las líneas de subvención se recoge en los artículos 15 y 16.

> ***<u>Línea de subvención 1</u>: Funcionamiento y/o mantenimiento de la actividad ordinaria de las entidades de Gernika-Lumo sin ánimo de lucro, constituidas con la finalidad de prestar apoyo a personas afectadas por situaciones de discapacidad*** *(artículo 14)*
>
> ***<u>Línea de subvención 2</u>: Proyectos específicos de interés social para el municipio de Gernika-Lumo*** *(artículo 15).*

Artículo 4: ACTUACIONES NO CONTEMPLADAS.

No serán subvencionables:

- *Actividades específicas del ámbito sanitario, empleo y/o culturales.*
- *Actividades financiadas, o susceptibles de serlo, por otros departamentos y/o convocatorias del Ayuntamiento de Gernika-Lumo.*
- *Actividades de competencia de otras instituciones: Diputación y/o Gobierno Vasco.*
- *Actividades desarrolladas por el Ayuntamiento de Gernika-Lumo u otras entidades con colaboración del Ayuntamiento de Gernika-Lumo.*
- *Actividades que no sean coincidentes con el objeto de estas bases reguladoras*

Artículo 5: REQUISITOS.

Podrán obtener la condición de beneficiaria las personas o entidades que se encuentren en la situación que fundamenta la concesión de la subvención o en las que concurran las circunstancias previstas en las

dituztenek, beti ere zergekiko eta Gizarte Segurantzarekiko betebeharrak egunean badituzte. Gainera, proiektua oso-osorik Gernika-Lumon garatuko da eta herritarren interesekoa izango da.

disposiciones específicas de estas bases reguladoras, siempre que se encuentren al corriente del cumplimiento de sus obligaciones tributarias y con la Seguridad Social. Además el proyecto se desarrollará íntegramente en Gernika-Lumo y será del interés de su ciudadanía.

Onuradun izaerarik ez dute lortzerik izango ondoko inguruabarrak dituzten erakundeek:

No podrán obtener la condición de beneficiaria las entidades en quienes concurran las siguientes circunstancias:

a) Dirulaguntzei buruzko azaroaren 17ko 38/2003 Lege Orokorraren 13. artikuluan, Emakumeen eta Gizonen Berdintasunerako eta emakumeen aurkako indarkeria matxistarik gabeko bizitzetarako otsailaren 18ko 4/2005 Legearen 24.2 artikuluan (aurrerantzean, otsailaren 18ko 4/2005 Legea) eta Berdintasunerako martxoaren 22ko 3/2007 Lege Organikoan zerrendatutako edozein, edo funts publikoak lortzea eragozten duen legez aurreikusitako beste edozein kasutan.

a) Cualquiera de las enumeradas en el artículo 13 de la Ley 38/2003, de 17 de noviembre, General de Subvenciones, en el 24.2 de la Ley 4/2005, de 18 de febrero, para la Igualdad de Mujeres y Hombres y vidas libres de violencia machista contra las mujeres (en adelante “Ley 4/2005, de 18 de febrero”), y en la Ley Orgánica 3/2007 para la Igualdad de 22 de marzo, o en cualesquiera otros supuestos legalmente previstos que imposibiliten la obtención de fondos públicos.

Zehazki, honako hauek ezin izango dute parte hartu, eta deialdi honetako lehiatik kanpo egongo dira:

- Emakumeen eta gizonen berdintasun-printzipioaren aurkakoak diren helburu edo helburuak, onartzeko edo sartzeko sistema, funtzionamendua, ibilbidea, jarduna, antolaketa edo estatutuak dituzten pertsona fisiko eta/edo juridikoak.
- Berdintasunerako eta sexuagatiko bereizkeriarik ez egiteko eskubidea urratzeagatik administrazio-bidean, lan-bidean edo bide penalean zehapen irmoa jaso duten pertsona fisiko eta juridikoak, kasuan kasuko zehapenean ezarritako epean.
- Otsailaren 18ko 4/2005 Legean edo Emakumeen eta Gizonen Berdintasun Eragingarrirako martxoaren 22ko 3/2007 Lege Organikoan ezarritako betebeharrak betetzen ez dituzten erakundeak edo enpresak.

Concretamente, no podrán participar y estarán excluidas de la concurrencia en la presente convocatoria de subvención:

- *Aquellas personas físicas y/o jurídicas cuyos fines u objetivos, sistema de admisión o acceso, funcionamiento, trayectoria, actuación, organización o estatutos sean contrarios al principio de igualdad de mujeres y hombres.*
- *Las personas físicas y jurídicas que hayan sido sancionadas en firme en vía administrativa, laboral o penal por vulneración del derecho a la igualdad y a la no discriminación por razón del sexo, durante el periodo impuesto en la correspondiente sanción.*
- *Las entidades o empresas que incumplan las obligaciones establecidas en la Ley 4/2005 de 18 de febrero, o en la Ley Orgánica 3/2007, de 22 de marzo, para la igualdad efectiva de mujeres y hombres.*

- Estatuko araudiaren arabera berdintasun-plan bat indarrean izan behar duten enpresak, ez eta 50 langile baino gehiagoko enpresak ere, baldin eta egiaztatzen ez badute sexu-jazarpena edo sexuan oinarritutako jazarpena prebenitzeko eta borrokatzeko neurriak ezarri dituztela, emakumeen eta gizonen berdintasunaren arloan Estatuko legedian ezarritakoaren arabera.
- Era berean, ezin izango dira diruz lagundu sexuagatik edo otsailaren 18ko 4/2005 Legearen 3.1 artikuluan jasotako diskriminazio anizkoitzagatik diskriminatzen dituzten jarduerak.

- *Las empresas que, debiendo tener un plan de igualdad vigente según la normativa del Estado, no lo tengan, ni aquellas empresas de más de 50 personas trabajadoras que no acrediten haber establecido medidas para prevenir y combatir el acoso sexual o acoso por razón de sexo en los términos establecidos por la legislación del Estado en materia de igualdad de mujeres y hombres.*
- *Tampoco podrán ser subvencionadas aquellas actividades que discriminen por razón de sexo o por aquellos factores de discriminación múltiple contemplados en el artículo 3.1 de la Ley 4/2005, de 18 de febrero.*

b) Helburu bererako Gernika-Lumoko Udalaren diru-laguntza nominatiboa jaso dutenek.

b) Las que para el mismo fin hayan sido perceptoras de una subvención nominativa por parte del Ayuntamiento de Gernika-Lumo.

6.artikulua: GEHIENEZKO DIRU-LAGUNTZA ETA ESKAERAK MULTZOKATZEA.

Artículo 6: CUANTIA MAXIMA DE LA SUBVENCIÓN Y AGRUPACIÓN DE SOLICITUDES.

6.1 Gehienezko zenbatekoak:

Diru-laguntzen deialdi honetan, kontsignatutako gehienezko kreditu eskuragarria 6.000,00 €-koa da, modalitate ezberdinen artean banatzeko.

6.1 Crédito máximo:

El crédito máximo disponible consignado para esta convocatoria de subvenciones es de 6.000,00 € a repartir entre las distintas líneas subvencionables.

6.2 Gehienezko kopurua elkarte eta eskariko:

Oinarriek ezartzen dute linea edo azpilinea bakoitzeko muga.

Gainera, diru-laguntzaren gehienezkoa aurkeztutako programa/proiektuaren %75 izango da, beharrezkoa izanik %100aren exekuzioa eta justifikazioa.

Oinarri-arauetan ezarritako irizpideak aplikatu ondoren, diru-laguntza ildoren batean gertatutako kreditu soberakina gainontzeko modalitateen beharrak asetzeko erabili ahal izango da.

6.2 Cuantía máxima por entidad y solicitud:

Las bases establecen un límite por línea y/o sublínea.

Además, la cuantía máxima a conceder será del 75% del programa/proyecto presentado, siendo necesaria la ejecución y justificación del 100%.

Una vez aplicados los criterios establecidos en las bases reguladoras específicas, el crédito sobrante en cualquiera de las líneas subvencionables, podrá ser utilizado para cubrir las necesidades del resto de líneas.

6.3 Gainfinantzaketa.

Deialdiko diru-laguntzak bateragarriak dira beste erakunde publikoek edo pribatuek helburu bera betetzeko emandako beste edozeinekin, baina gainfinantzaketarik gertatu gabe; hau da, beste jarduerekin aldi berean subentzionatutako zenbatekoak ezingo du jardueraren kostu osoa gainditu.

Diru-laguntzen aldiberekotasuna dela-eta gainfinantzaketa gertatzen denean, erakunde onuradunak Gernika-Lumoko Udalak emandako zenbatekoa itzuli beharko du, hark eman dion proportzioan eta finantzatu den guztiarekiko.

7.artikulua: EMADIKAREN PROZEDURA.

Diru-laguntzak printzipio hauen arabera kudeatuko dira: publizitatea, gardentasuna, lehia, objektibotasuna, berdintasuna, diskriminaziorik eza, efikazia eta efizientzia.

Ebazpena emateko gehienezko epea bi hilabetekoa izango da, eskabideak aurkezteko ezarritako epea amaitzen denetik zenbatzen hasita. Epe hori igarota, diru-laguntzaren eskaera ezetsi egin dela ulertuko da, berariazko ebazpenik ematen ez bada, azaroaren 17ko 38/2003 Diru-laguntzei buruzko Lege Orokorraren 25. artikuluan ezarritakoaren ondorioetarako.

Ordainketak aurretiaz egingo dira, diru-laguntzekin lotutako ekintzak aurrera eramateko behar beharrezkoak direlako.

7.1 Emakida-erregimena:

Araubide aplikagarriak diru-laguntzen lerro bakoitzeko 15. eta 16. artikuluetan ezarritako oinarrietan ezartzen dira, eta honako hauek izan daitezke:

- L**ehiaketa konpetitiboa**: ezarritako

6.3 Sobrefinanciación.

Las subvenciones ahora convocadas son compatibles con cualesquiera otras, concedidas por otras instituciones, públicas o privadas, para el mismo objeto, sin que en ningún caso pueda existir sobrefinanciación, es decir, sin que el importe total subvencionado en concurrencia con otras entidades pueda superar el coste total de la actividad.

Caso de producirse un supuesto de sobrefinanciación por concurrencia de subvenciones, la entidad beneficiaria tendrá la obligación de reintegro de la cuantía concedida por el Ayuntamiento de Gernika-Lumo, en proporción al importe aportado por éste y en relación con el total financiado.

Artículo 7: PROCEDIMIENTO DE CONCESION.

La gestión de las subvenciones se efectuará de acuerdo con los principios de publicidad, transparencia, concurrencia, objetividad, igualdad, no discriminación, eficacia y eficiencia.

***El plazo máximo para dictar resolución será de dos meses**, a contar desde el fin del plazo establecido para la presentación de solicitudes, transcurrido el cual se entenderá desestimada la petición de subvención si no recayera resolución expresa, a los efectos de lo establecido en el artículo 25 de la Ley General de Subvenciones 38/2003, de 17 de noviembre.*

***Los pagos serán anticipados** como financiación necesaria para llevar a cabo las actuaciones inherentes a la subvención.*

7.1 Régimen de concesión:

Los regímenes aplicables se establecen en las bases establecidas en los artículos 15 y 16 de cada línea de subvención y podrán ser:

- ***Concurrencia competitiva:** prelación*

balorazio-irizpideak erabiliz lortutako hurrenkera.

- **Prorrata:** elkarte bakoitzari dagokion kopurua zehazteko, linea edo azpilinean erabilgarri dagoen kreditu guztiaren eta linea edo azpilinearako eskatutako guztiaren artean dagoen portzentajea erabiliko da.

7.2 Eskaerak birformulatzea:

Diru-laguntzaren bi lerroetan, eskaerak birformulatuko dira **eman beharreko zenbatekoa proiekturako eskatutako kopuruaren %75etik beherakoa denean eta proiektuaren finantzaketa bermatuta ez dagoenean.**

Organo Instruktoreak zera jakinaraziko dio erakundeari: 2 lan egunetako epean, bere proiektua birplanteatu beharko duela aurrekontua doituz, edo diru-laguntzari uko egin beharko diola. Berariazko erantzunik jaso ezean, Organo Instruktoreak, ofizioz, erakundeak eskatutako proiektuaren kopuruaren zenbatekoa proportzionalki murriztuko du.

8. artikulua: INSTRUKZIO ORGANOA, ORGANO KOLEGIATUA ETA TOKIKO GOBERNU BATZARRA.

Gizarte Ekintza Zerbitzua izango da organo eskuduna prozeduraren instrukzioaz arduratzeko.

Instrukzio-organoak txosten loteslea igorriko du, eskatutako jardueren interesa egiaztatzeko, aintzat hartuta 12/2008 Legea, 2/2016 Legea eta oinarri arautzaile hauetan ezarritakoa.

Organo kolegiatuak igorriko dio Tokiko Gobernu Batzarrari akordio proposamena. Aipatu Organo Kolegiatua honakoek osatuko dute:

LEHENDAKARIA:

Gizarte Ekintzarako zinegotzia.

KIDEAK:

obtenida de la aplicación de los criterios de valoración establecidos.

- ***Prorrata:*** *para establecer la cuantía a conceder a cada entidad se aplicará el porcentaje resultante entre el crédito total disponible de la línea o sublínea y la cuantía total solicitada para la línea o sublínea.*

7.2 Reformulación de las solicitudes:

En ambas líneas de subvención se procederá a la reformulación de la solicitud cuando ***el importe a conceder se encuentre por debajo del 75% de la cuantía del proyecto solicitado y no esté garantizada la financiación del proyecto.***

El Órgano Instructor comunicará a la entidad que, en el plazo de 2 días hábiles, deberá replantear su proyecto ajustando su presupuesto o bien desistir a la subvención. Si no hubiera contestación expresa, el órgano Instructor disminuirá de oficio y proporcionalmente el importe de la cuantía del proyecto solicitado por la entidad.

Artículo 8: ORGANO INSTRUCTOR, ORGANO COLEGIADO Y JUNTA DE GOBIERNO LOCAL.

El órgano competente para la instrucción del procedimiento será el Servicio de Acción Social.

El órgano instructor emitirá un informe vinculante que acredite el interés de las actividades solicitadas, en base a la Ley 12/2008, a la Ley 2/2016 y a lo establecido en estas bases reguladoras.

La propuesta de acuerdo a la Junta de Gobierno Local será elevada por el órgano colegiado que estará integrado por:

PRESIDENTE/A:

El/La concejal de Acción Social.

VOCALES:

Gizarte Ekintza Batzordean partaide diren Zinegotziak
IDAZKARIA:
Gizarte Ekintzako langilea.

Tokiko Gobernu Batzarra izango da erabakiak hartzeko organo eskuduna.

Concejales/Concejalas que forman parte de la Comisión de Acción Social.
SECRETARIA GENERAL:
Personal de Acción Social.

El órgano competente para la resolución de estas subvenciones será la Junta de Gobierno Local.

9. artikulua: AURKEZTEKO EPEA ETA TOKIA.

Eskabideak aurkezteko epea 15 egun naturalekoa izango da, deialdi hau diru-laguntzen Datu Base Nazionalaren bidez Bizkaiko Aldizkari Ofizialean argitaratu eta hurrengo egunetik zenbatzen hasita.

Oinarriak nahiz eskaera inprimakiak ondorengo web orrian kontsulta daitezke: www.gernika-lumo.eus

Eskaerak Administrazio Elektronikorako Bulegoaren bidez aurkeztu beharko dira, www.gernika-lumo.eus helbidean.

Eskaera egin aurreko bi urteetan Udalak antzeko diru-laguntza eman dien erakunde guztiek ez dituzte berriz aurkeztu beharko aldaketarik izan ez duten agiriak, baina eskabidean berariaz aipatu beharko dute inguruabar hori.

Artículo 9: PLAZO Y LUGAR DE PRESENTACION.

El plazo de presentación de solicitudes será de 15 días naturales a partir del siguiente día de la publicación de la convocatoria en el Boletín Oficial de Bizkaia a través de la Base de Datos Nacional de Subvenciones.

Tanto las bases como los impresos de la solicitud se podrán consultar en la página www.gernika-lumo.eus

Las solicitudes deberán presentarse a través de la Oficina de Administración Electrónica en www.gernika-lumo.eus

Todas aquellas entidades, a las que el Ayuntamiento haya concedido subvención de naturaleza similar en los dos años anteriores a la solicitud, no necesitarán presentar de nuevo aquellos documentos que no hayan sufrido variación, si bien en su solicitud habrán de hacer mención expresa de tal circunstancia.

10. artikulua: ESKAERAK BALORATZEKO IRIZPIDEAK.

Diru-laguntza esleipena egingo da jarraian aipatzen diren balorazio-irizpideen arabera eta dagozkien ponderazioari eutsiz:

a) Elkarteari buruzko irizpideak: 30 puntu, gehienez.

1. Elkartearen esperientzia jardueraren kudeaketan: 15 puntu, gehienez.

Artículo 10: CRITERIOS DE VALORACIÓN DE LAS SOLICITUDES.

La asignación de subvenciones se realizará en base a los criterios de valoración que se establecen a continuación y con la ponderación que se les atribuye:

a) Criterios relativos a la Asociación: hasta 30 puntos

***1. Experiencia de la asociación** en la gestión de la actividad: Hasta 15 puntos.*

Puntu honetan, erakundeak antzeko eduki eta hartzaileak dituzten proiektuen garapenean duen esperientzia ebaluatu nahi da.

En este punto se trata de evaluar la experiencia de la entidad en el desarrollo de proyectos de contenido y destinatarios similares.

Erakundeak esperientzia frogagarria du antzeko proiektuen kudeaketan (0-15):

- 2 puntu emango dira urtebeteko edo bi urteko antzinatasuna duten proiektuetarako.
- Hiru eta bost urte bitarteko antzinatasuna duten proiektuei 5 puntu emango zaizkie.
- Sei eta zortzi urte bitarteko 10 proiektu baloratuko dira.
- Antzinatasun handiagoa dutenei 15 puntu emango zaizkie.

La entidad cuenta con experiencia demostrable en la gestión de proyectos similares (0-15):

- *Se valorará con 2 puntos proyectos de uno o dos años de antigüedad.*
- *Se valorará con 5 puntos proyectos entre tres y cinco años de antigüedad.*
- *Se valorará con 10 puntosproyectos entre seis y ocho años de antigüedad.*
- *Se valorará con 15 puntos los de una antigüedad superior.*

2. Boluntariotza: erakunde eskatzaileak bere proiektuak garatzeko boluntario kopuru bat izatea baloratuko da, eta boluntarioak prestatzeko eta horiek eskatzailearen jardueretan sartzeko sistema bat dutenei emango zaie lehentasuna: 10 puntu, gehienez.

***2. Voluntariado:** Se valorará que la entidad solicitante cuente con un número de personas voluntarias para el desarrollo de sus proyectos, priorizándose aquéllas que dispongan de un sistema de formación de las personas voluntarias y de incorporación de éstas a las actividades del solicitante: máximo 10 puntos.*

2.1. Borondatezko langileen kopurua: Puntu bat proiektuari lotutako boluntario bakoitzeko, 8 puntu gehienez.

2.1. Número de personas voluntarias: Un punto por cada persona voluntaria vinculada al proyecto hasta un máximo de 8 puntos.

2.2. Prestatutako boluntarioen ehunekoa boluntario guztiekiko.

- % 1etik % 50era: 0,5 puntu.
- % 50 baino gehiago: puntu 1

2.2. Porcentaje de personas voluntarias formadas sobre el total de personas voluntarias.

- *De 1 al 50 %: 0,5 puntos.*
- *Más del 50 %: 1 punto.*

2.3. Boluntariotza-plan bat egotea, boluntariotzaren legearen arabera eta indarrean: puntu 1.

2.3. Existencia de un Plan de voluntariado, conforme a la ley del voluntariado y en vigor: 1 punto.

3. Emakumeen parte-hartzea Zuzendaritza Batzordean: 5 puntu gehienez.

- Zuzendaritza Batzordean ez badago emakumeen ordezkaririk: 0 puntu.
- Zuzendaritza Batzordeko kideen % 50era arte: 3 puntu.

***3. Participación de mujeres** en la Junta Directiva: hasta 5 puntos.*

- *No existe representación de mujeres en la Junta Directiva: 0 puntos.*
- *Hasta el 50% de miembros de la Junta Directiva: 3 puntos*

- Zuzendaritza Batzordeko kideen % 51 baino gehiago: 5 puntu

b) Proiektuak baloratzeko irizpide objektiboak: 70 puntu, gehienez.

Dirulaguntza jaso ahal izateko, erakunde eskatzaileak gutxienez 50 puntu lortu beharko ditu proiektuaren balorazioan.

1. Gizarte-premien diagnostikoa (gehienez 5 puntu). Kontuan hartuko dira gizarte-premiaren azterketa estatistikoa, hartzaileen azterketa soziodemografikoa eta hautemandako gizarte-premien estaldura publikoaren edo pribatuaren azterketa.

- Hautemandako beharraren definizio argi eta zehatza (0-2).
- Behar sozialaren justifikazioa, datu estatistiko eguneratuen bidez, erabilitako informazio-iturriak zehaztuz eta biztanleria hartzailearen azterketa soziodemografikoa eginez (0-2).
- Hautemandako gizarte-premien estaldura publikoaren edo pribatuaren deskribapena (0-1).

2. Proiektuaren kalitate teknikoa eta koherentzia, 55 puntu gehienez.

Atal honetan proiektuaren eduki teknikoa baloratu nahi da, honako elementu hauek kontuan hartuta: helburuen definizio argia, horiek lortzeko jarduerak, aurreikusitako kronograma, dituzten baliabide teknikoak eta pertsonalak, onuradun kopurua, proiektuaren inpaktua, genero-ikuspegia, etab.

2.1. Helburuak (gehienez 15 puntu).

- Antzemandako gizarte-premiari eta deskribatutako onuradunen ezaugarriei egokitutako helburuak (0-7).
- Argiak, zehatzak eta ondo definituak dira, eta ebaluatzeko modukoak (0-4).

- *Más del 51% de miembros de la Junta Directiva: 5 puntos*

b) Criterios objetivos de valoración de los proyectos: máximo 70 puntos.

Para poder acceder a la subvención, la entidad solicitante deberá obtener un mínimo de 50 puntos en la valoración del proyecto.

***1. Diagnóstico de las necesidades** sociales (máximo 5 puntos). Se tendrá en cuenta el estudio estadístico de la necesidad social, el estudio sociodemográfico de la población destinataria y el análisis de la cobertura pública o privada de las necesidades sociales detectadas.*

- *Definición clara y concreta de la necesidad detectada (0-2).*
- *Justificación de la necesidad social a través de datos estadísticos actualizados y especificación de las fuentes de información utilizadas y existencia de un análisis sociodemográfico de la población destinataria (0-2).*
- *Descripción de la cobertura pública o privada existente de las necesidades sociales detectadas (0-1).*

***2. Calidad técnica** y coherencia del proyecto, máximo 55 puntos.*

Este apartado trata de valorar el contenido técnico del proyecto, teniendo en cuenta los siguientes elementos: definición clara de objetivos, actividades para su consecución, cronograma previsto, medios técnicos y personales con los que cuentan, n.º de beneficiarios, impacto del proyecto, perspectiva de género, etc.

2.1. Objetivos (máximo 15 puntos).

- *Objetivos ajustados a la necesidad social detectada y a las características de las personas beneficiarias descritas (0-7).*

- Epe ertainera (0-4) errealistak eta bideragarriak dira.

2.2. Jarduerak: 10 puntu, gehienez.

- Egin beharreko jardueren deskribapen zehatza, deialdian ezarritako proiektuen erreferentzia-esparrura egokituta (0-7).
- Proposatutako helburuak eta espero ziren emaitzak lortzeko egokiak (0-4).
- Aldez aurreko plangintza: jarduerak gauzatzeko eta egutegian jartzeko ordena logikoari erantzuten diote, kronograma errealista baten bidez, garatu beharreko jardueren segidarekin eta horien arteko erlazioarekin. (0-4).

2.3. Esku-hartzearen eragina: 5 puntu gehienez.

- Espero diren emaitzak behar bezala eta ebaluatzeko moduan deskribatzen dira, eta koherenteak dira egindako gizarte-premien diagnostikoarekin: 3 puntu.
- Esku-hartzearen testuingurura eta aurreikusitako aurrekontura egokitutako erabiltzaile zuzenen kopurua: 2 puntu.

2.4. Giza baliabideak (gehienez 5 puntu).

- Proiektura bideratutako profesionalen kopuruaren egokitasuna eta lanbide-profilaren egokitzapena, proiektuaren ildoari buruzko prestakuntza dutenak (0-2).
- Egin beharreko eginkizunen zehaztapena eta proiektuarekin duten bat-etortzea (0-1).
- Dedikazioa, ordu kopuru egokia (0-1).
- Boluntarioek proiektuan parte hartzea (0-1).

2.5. Baliabide materialak (gehienez 5 puntu).

- *Son claros, concisos y bien definidos y son evaluables (0-4).*
- *Son realistas y viables a medio plazo (0-4).*

2.2. Actividades: máximo 15 puntos.

- *Descripción detallada de las actividades a realizar y ajustada al marco de referencia de los proyectos que establece la convocatoria (0-7).*
- *Adecuadas para la consecución de los objetivos planteados y de los resultados esperados (0-4).*
- *Planificación previa, responden a un orden lógico de ejecución y calendarización de actuaciones a través de un cronograma realista con la sucesión de actividades a desarrollar y la interrelación de las mismas. (0-4).*

2.3. Impacto de la intervención: máximo 5 puntos.

- *Se describen suficientemente y de forma evaluable los resultados esperados y son coherentes con el diagnóstico de las necesidades sociales realizado: 3 puntos.*
- *Número de usuarios directos adecuado al contexto de intervención y al presupuesto estimado: 2 puntos.*

2.4. Medios humanos (máximo 5 puntos).

- *Idoneidad del número de personas profesionales destinadas al proyecto y adecuación del perfil profesional, con formación en la materia de la línea del proyecto (0-2).*
- *Especificación de las funciones a realizar y su concordancia con el proyecto (0-1).*
- *Dedicación, número de horas adecuado (0-1).*
- *Participación de personal voluntario en el proyecto (0-1).*

2.5. Medios materiales (máximo 5 puntos).

- Proiektuan erabiliko diren bitartekoak behar bezala zehazten dituzte (0-3).
- Baliabideak nahikoak eta planteatutako jardueretarako egokiak dira (0-2).

2.6. Jarraipen- eta ebaluazio-adierazle zehatzak, egiaztagarriak eta ebaluagarriak: 5 puntu gehienez.

- Deskribatutako helburu eta emaitzekin koherenteak direnak (0-1).
- Neurgarriak eta kuantifikagarriak dira, eta egiaztapen-iturriak dituzte (0-2).
- Nahikoa dira proiektua ebaluatzeko (0-1).

2.7. Esku-hartzearen bideragarritasuna eta iraunkortasuna: 5 puntu gehienez.

- Gastuen aurreikuspena, behar bezain zehatza (0-2).
- Proiektu bera gauzatzeko beste erakunde batzuen finantzaketa (gehienez puntu 1).
- Erakundearen beraren baterako finantzaketa (gehienez 2 puntu):
- Proiektuak % 2,5etik gorako finantzaketa propioa du: puntu 1.
- Proiektuak % 10etik gorako finantzaketa propioa du: 2 puntu.

3. Garapenerako zehar-lerroak: 10 puntu gehienez.

3.1. Genero-ikuspegia txertatzea, emakumeen eta gizonen egoera eta egoera desberdina eraldatzea: 2 puntu, gehienez.

- Genero-ikuspegia zeharka aplikatzen zaio proiektu osoari (0-1).
- Genero-berdintasuna sustatzeko ekintza zehatzak biltzen ditu proiektuak (0-1).

3.2. Aniztasunaren ikuspegia txertatzea. Aniztasunaren ikuspegia barne hartzen duten jarduerak: 2 puntu, gehienez.

- *Detallan correctamente los medios que serán dedicados al proyecto (0-3).*
- *Los medios son suficientes y adecuados a las actividades planteadas (0-2).*

2.6. Indicadores de seguimiento y evaluación concretos, verificables y evaluables: máximo 5 puntos.

- *Coherentes con los objetivos y resultados descritos (0-1).*
- *Medibles y cuantificables e incluyen fuentes de verificación (0-2).*
- *Son suficientes para la evaluación del proyecto (0-1).*

2.7. Viabilidad y sostenibilidad general de la intervención: máximo 5 puntos.

- *Previsión de gastos suficientemente detallada y precisa (0-2).*
- *Financiación de otros organismos para la ejecución del mismo proyecto (máximo 1 punto).*
- *Cofinanciación de la propia entidad (máximo 2 puntos):*
- *El proyecto cuenta con financiación propia superior al 2,5 %: 1 punto.*
- *El proyecto cuenta con financiación propia superior al 10%: 2 puntos.*

***3. Líneas transversales de desarrollo**: hasta 10 puntos.*

3.1. Incorporación de la perspectiva de género, transformación de la posición y situación desigual entre mujeres y hombres: máximo 2 puntos.

- *La perspectiva de género se aplica de forma transversal a todo el proyecto (0-1).*
- *El proyecto contiene acciones concretas que fomenten la igualdad de género (0-1).*

3.2. Integración perspectiva de Diversidad. Actuaciones que incluyan la perspectiva de la diversidad: máximo 2 puntos.

- Aniztasunaren ikuspegia zeharka aplikatzen zaio proiektu osoari (0-1).
- Proiektuan aniztasuna sustatzen duten ekintza zehatzak jasotzen dira (0-1).

3.3 Diruz lagundu daitezkeen jardueren ingurumen-konpromisoaren maila: 2 puntu, gehienez.

3.4 Tokiko gaitasunak eta parte hartzeko prozesuak indartzea: 2 puntu gehienez.

3.5 Erakundea indartzea: 2 puntu gehienez.

11. artikulua: DIRULAGUNTZEN PUBLIZITATEA

Emandako diru-laguntzak Diru-laguntzen Base Nazionalean argitaratuko dira, sektore publikoa arrazionalizatzeari eta administrazioa erreformatzeko beste neurri batzuei buruzko irailaren 16ko 15/2014 Legeak aldatutako Diru-laguntzen Lege Orokorraren 20. artikulua betez.

12.artikulua: ERAKUNDEEN BETEBEHARRAK.

Diru-laguntzen onuradunek betebehar hauek dituzte:

a) Diru-laguntza emandako helburura bideratzea.

b) Diru-laguntza jaso duen programa ez aldatzea Gizarte Zerbitzuetako Sailaren aurre baimenik gabe.

c) Diru-laguntza jaso duen programa ez aldatzea Gizarte Sailaren aurre baimenik gabe.

d) Gizarte Sailak egoki deritzon diru-laguntzaren aplikazioa egiaztatzea eta hari jarraipena egitea.

e) Publizitate eta komunikazio-jardueren bidez jasota uztea proiektua, programa edo jarduera Gernika-Lumoko Udalaren lankidetzarekin

- *La perspectiva de Diversidad se aplica de forma transversal a todo el proyecto (0-1).*
- *El proyecto contiene acciones concretas que fomenten la Diversidad (0-1).*

3.3. Grado de compromiso medioambiental de las actividades subvencionables: máximo 2 puntos.

3.4. Fortalecimiento de las capacidades locales y procesos de participación: máximo 2 puntos.

3.5 Potenciación de la organización: máximo 2 puntos.

Artículo 11: PUBLICIDAD DE LAS SUBVENCIONES

Las subvenciones concedidas se publicarán en la Base nacional de subvenciones en aplicación del Art. 20 de la Ley General de Subvenciones, modificado por la Ley 15/2014, de 16 de septiembre, de racionalización del Sector Público y otras medidas de reforma administrativa.

Artículo 12: OBLIGACIONES DE LAS ENTIDADES BENEFICIARIAS.

Las entidades beneficiarias de las subvenciones quedan obligadas a:

a) Destinar la subvención al fin para el que se ha concedido.

b) Asumir todas las responsabilidades que pudieran derivarse de la realización del proyecto o programa previsto.

c) No modificar el programa para el que se concedió la subvención.

d) Someterse a las actuaciones de comprobación y seguimiento de la aplicación de la subvención concedida que estime oportuno el Área de Acción Social.

e) Hacer constar en la publicidad y en los actos de comunicación que el proyecto, programa o actividad se realiza con la colaboración del

egin dela (LOGOTIPOA erabiliz, kolaboratzailearen epigrafearekin).

Ayuntamiento de Gernika-Lumo (mediante uso del LOGOTIPO bajo el epígrafe de colaborador)

f) Proiektu, programa edo jarduerari dagokionez, hizkuntzaren erabilera ez-sexista erabiltzea, emakumeen diskriminazioa edo estereotipo sexistak eragiten dituen edozein irudi saihestea eta berdintasunaren, presentzia orekatuaren, aniztasunaren, erantzunkidetasunaren eta genero-rol eta identitateen aniztasunaren balioak dituen irudia sustatzea

f) En relación con el proyecto, programa o actividad, emplear un uso no sexista del lenguaje, evitar cualquier imagen discriminatoria de las mujeres o estereotipos sexistas y fomentar una imagen *con valores de igualdad, presencia equilibrada, diversidad, corresponsabilidad y pluralidad de roles e identidades de género relacionadas con el proyecto, programa o actividad.*

g) Hizkuntza irizpideei eutsi beharko zaie, aintzat hartuta Diru-laguntzen Ordenantza Orokorraren 2-e) artikulua, 10-b) artikulua eta 55-c) artikulua, kontuan harturik Gernika-Lumoko Udalak onartu eta indarrean dituen Hizkuntza Normalizaziorako Planak:

g) Atenerse a los criterios lingüísticos, teniendo en cuenta los artículos 2-e), 10-b) y 55-c) de la Ordenanza General de Subvenciones, los planes de Normalización lingüística en vigor aprobados por el Ayuntamiento de Gernika-Lumo:

1. Gernika-Lumoko Udalaren eskutik diru laguntzaren bat jasotzen duten elkarte eta entitateek, pertsona fisiko nahiz entitate juridikoek, bere jardun subentzionatuetan erabiliko dituzten idatzi, iragarki, ohar eta gainontzekoak (publizitatea, aurkezpenak, prentsa oharrak, udalarekiko harremanak –eskaerak, txostenak, justifikazioak-) euskaraz egon behar dira. Euskararekin batera beste hizkuntzarik erabiliz gero, euskarari lehentasuna emango zaio: idatzizkoan, euskarazko letren neurria bi aldiz handiagoa izango da eta, ahozkoan, mezua lehenengo euskaraz eskainiko da, ondoren laburpena erdaraz emateko.

1. Las asociaciones o entidades, sean personas físicas o jurídicas, que reciban una subvención municipal para su actividad, deberán de producir en euskera sus escritos, anuncios, avisos y demás soportes (publicidad, presentaciones, notas de prensa, relaciones con el Ayuntamiento –peticiones, informes, justificaciones-). Si además del euskera se usara otro idioma, se dará prioridad a aquél: en el ámbito escrito, el tamaño de letra será dos puntos superior en euskera y en el uso oral, en primer lugar se emitirá en euskera y con posterioridad en el otro idioma.

2. Udalaren instalakuntza eta materialak erabili ahal izateko ere, aurreko puntuan ezarritako baldintzak bete beharko dira. Beraz, Udalak, frontoia, kiroldegia, eta abar, baita hesiak, oholtzak eta zernahi erabiltzeko baimena emateko orduan, atal honetako lehenengo puntuan ezarritako hizkuntza irizpideak bete beharko dira.

2. Para usar las instalaciones y materiales de propiedad municipal, se deberán cumplir las condiciones establecidas en el punto anterior. En el supuesto de que el Ayuntamiento autorice el uso del frontón, el polideportivo, cualquier otra instalación municipal, materiales como vallas, escenarios y demás, se deberá dar cumplimiento a los criterios lingüísticos establecidos en el punto primero de este apartado.

3. Goian azaldutakoaren kontrol zuzena diru laguntza eman duen Udal Sailari dagokio, Euskara Zerbitzuaren aholku eta laguntzarekin. Onuradunek, ezarritako hizkuntza irizpideak betetzeko Euskara Zerbitzuaren laguntza jaso ahal izango dute hitzarmen bidez. Laguntza hori mugatua izango da, elkarteei, merkatariei eta enpresei hitzarmengintza kanpainaren bidez eskainitako baliabideen araberakoa."

3. El control de lo establecido anteriormente corresponderá al Área municipal que concediera la subvención, con el asesoramiento y ayuda del Servicio de Euskera. Los beneficiarios podrán disfrutar de las ayudas proporcionadas por el Servicio de Euskera vía convenio de cara al cumplimiento de las condiciones lingüísticas establecidas, con el límite de los recursos puestos a su disposición en la campaña de convenios con asociaciones, comercios y empresas".

13.artikulua: DIRU LAGUNTZA ARRAZOITZEA.

Jasotako diru-laguntza arrazoitu egin behar da. Aurkezpenak egiteko azken eguna **2024ko apirilaren 30koa** izango da.

Finantzatutako proiektuak % 100ean egiaztatu beharko dira, Gernika-Lumoko Udalaren finantziazioa gehien jota % 75ekoa izan bada ere.

Proiektua osotasunean Gernika-Lumon egin izana edo partaideen kopuruan gutxienez %50 Gernika-Lumokoa izatea ere zuritu beharko da.

Dokumentu hauek aurkeztu beharko dira:

a) Egindako jardueraren memoria xehatua, hizkuntzaren erabilera ez-sexista erabiliz, emakumeen diskriminazio-irudiak edo estereotipo sexistak saihestuz eta berdintasunaren, presentzia orekatuaren, aniztasunaren, erantzunkidetasunaren eta genero-rol eta -identitateen pluraltasunaren balioak dituen irudia sustatuz.

Halaber, sexuaren/generoaren eta adinaren arabera bereizitako datuak jaso beharko dituzte justifikazio-jardueraren memorian. Datuak banakatu ahal izango dira garrantzitsutzat jotzen diren beste

Artículo 13: JUSTIFICACIÓN DE LA SUBVENCIÓN.

*La subvención recibida deberá ser justificada. El plazo máximo de presentación será el **30 de abril del año 2024**, siendo éste el último día de entrega.*

Se deberá justificar el 100% del proyecto/s financiado/s, aunque la financiación del Ayuntamiento de Gernika-Lumo haya sido como máximo el 75% del proyecto.

Así mismo, se deberá justificar que la totalidad del proyecto se realiza en Gernika-Lumo o que al menos al menos un 50% de los/as participantes son de Gernika-Lumo.

La documentación a aportar será:

a) Memoria detallada de la actividad desarrollada, empleando un uso no sexista del lenguaje, evitar cualquier imagen discriminatoria de las mujeres o estereotipos sexistas y fomentar una imagen con valores de igualdad, presencia equilibrada, diversidad, corresponsabilidad y pluralidad de roles e identidades de género.

También deberán incluir datos diferenciados por sexo/género y edad en la memoria de actividad justificativa. Podrán desglosarse los datos atendiendo a otros ejes de desigualdad que se consideren

desberdintasun-ardatz batzuen arabera (dibertsitate funtzionala/desgaitasuna, adina, jatorria/migrazioa, etab.).

relevantes (diversidad funcional/discapacidad, edad, origen/migración, etc.).

b) Gizarte zerbitzuetako diru laguntza justifikatzeko memoria. V. Eranskina

b) Memoria justificativa de subvención para Servicios sociales (Anexo V).

c) Diruz lagundutako jardueraren edo ekitaldiaren ondorioz argitaratu den liburuxka, kartel, liburu, bideo edo euskarri digital (cd, dvd, pendrive…) bakoitzaren ale bat.

c) Aportación de un ejemplar de cada uno de los folletos, carteles, libros, vídeos, soportes digitales (cd, dvd, pendrive…) que se hayan editado o publicado con ocasión de la actividad o evento subvencionados.

Justifikatzeko, erakundeek **gastuak justifikatzen dituzten kontuak** aurkeztu beharko dituzte eta V. eranskinean aipatu gastuen justifikazio dokumenturik ez da erantsi beharko.

*Para la justificación, las entidades deberán presentar una **cuenta justificativa de gastos**, no siendo necesario aportar documentos justificativos de los gastos relacionados en el Anexo V.*

Jatorrizko agiri zurigarriak gorde egin beharko dira, Gernika-Lumoko Udalak erakunde hauei egokitzat jotzen dituen justifikazio dokumentu originalak eska diezazkiekeelako, diru-laguntza behar bezala aplikatu dela argitze aldera.

Los documentos justificativos originales deberán ser guardados ya que el Ayuntamiento de Gernika-Lumo podrá requerir a estas entidades los documentos justificativos que estime oportunos y que permitan obtener evidencia de la adecuada aplicación de la subvención.

Justifikazio kontuan aipatu gastuen frogagiri bezala onartuko dira merkataritzaren trafiko juridikoan baliozkoak diren dokumentuak. Beraz, erosketa tiketak baztertuak geldituko dira. Erakundeek 4/2013 FORU DEKRETUAK, urtarrilaren 22koak, fakturatzeko obligazioak arautzen dituen Arautegia onartzen duenak (2013ko urtarrilaren 29ko BAO), xedatutakoa bete beharko dute fakturen eta faktura sinplifikatuen edukiari dagokionez (4/2003). Kanpoan uzten dira erosketa-tiketak, guztiz; batzuetan, erosketa txikiak tiketak erabilita justifikatzen dira.

Se admitirán como justificantes de los gastos relacionados en la cuenta justificativa, los documentos válidos en el tráfico jurídico mercantil quedando excluidos por tanto los tickets de compra. Las entidades deberán ajustarse a lo establecido en el DECRETO FORAL 4/2013, de 22 de enero, por el que se aprueba el Reglamento por el que se regulan las obligaciones de facturación (BOB 29 de enero del 2013) en lo que corresponde al contenido de las facturas y facturas simplificadas (Art. 6 y 7 del DF 4/2003). Se excluyen los tickets de compra en su totalidad; a veces compras menores justifican con tickets.

Aipatu epearen barruan diruz lagundutako proiektuaren justifikazioa zati batean edo oso-osorik aurkezten ez bada, emandako diru-laguntza itzuli beharko da.

En caso de no presentar la justificación parcial o total del proyecto subvencionado, dentro del plazo señalado, se procederá a gestionar la devolución de la subvención otorgada.

Erakunde onuradunak jaso duen laguntza osorik edo zati batean itzuli ahalko du borondatez, horixe egiteko eskatu aurretik. Eskaera ebatzi egingo da eta, gero, erakundeari jakinaraziko zaio, ordainketa egiteko modua eta epea adierazita.

La entidad beneficiaria, con anterioridad a que se le requiera para ello, podrá solicitar la devolución voluntaria de la totalidad o parte de la ayuda recibida. Dicha solicitud se resolverá y comunicará a la entidad con indicación de la forma y plazo para el ingreso.

Hori guztia, uztailaren 21eko 887/2006 Errege Dekretuaren 90. artikulua betez; horren bidez onetsi zen Diru-laguntzen 38/2003 Lege Orokorraren Araudia.

Todo ello en aplicación del Art. 90 del Real Decreto 887/2006, de 21 de julio, por el que se aprueba el Reglamento de la Ley 38/2003, General de Subvenciones.

Jarduera edozein erakunde publiko edo pribaturen beste laguntza edo baliabide batzuekin batera finantzatu bada, justifikazioaren zati bezala, funtsak diruz lagundutako jarduerei aplikatzen zaiela egiaztatu beharko da, jatorria azaltzeaz gain

Cuando la actividad haya sido cofinanciada con otras ayudas o recursos por parte de cualquier otra entidad pública o privada, deberá acreditarse, como parte de la justificación, la procedencia y aplicación de tales fondos a las actividades subvencionadas.

14.artikulua.- 1. DIRU-LAGUNTZA ILDOA: GERNIKA-LUMOKO IRABAZI-ASMORIK GABEKO ERAKUNDEEN OHIKO JARDUERAREN FUNTZIONA-MENDUA ETA/EDO MANTENTZEA. DESGAITASUNA DUTEN PERTSONEI LAGUNTZA EMATEKO ERATUTAKO ERAKUNDEAK.

Artículo 14.- LÍNEA DE SUBVENCIÓN 1: FUNCIONAMIENTO Y/O MANTENI-MIENTO DE LA ACTIVIDAD ORDINARIA DE LAS ENTIDADES DE GERNIKA-LUMO SIN ÁNIMO DE LUCRO, CONSTITUIDAS CON LA FINALIDAD DE PRESTAR APOYO A PERSONAS AFECTADAS POR SITUACIONES DE DISCAPACIDAD.

1.1 Xedea:

Gizarte arloaren inguruko asoziazionismoa sustatzea eta Gernika-Lumoko elkarte-ehundura mantentzea.

Ildo honetan aurkez dezakete diru-laguntza eskaera pertsona fisikoko taldeek, baldin eta Gernika-Lumon erroldatuta badaude eta intereseko proiektuak edo jarduerak aurkezten badituzte, Instrukzio Organoaren arabera (interes estrategikoko, berritzaileko edo udalerrian finkapen handiko jarduerak).

Diruz lagundu daitezkeen proiektuak 2023. urtean garatu beharko dira, eta honako helburu hauetakoren bat bete beharko dute:

1.1 Objeto:

Fomentar el asociacionismo y facilitar el mantenimiento del tejido asociativo vinculado al área de acción social.

Pueden presentar solicitud a esta línea de subvención las agrupaciones de personas físicas, que estén empadronadas en Gernika-Lumo y presenten proyectos o actividades de interés según el Órgano Instructor (actividades de interés estratégico, innovadoras o de gran arraigo en el municipio).

Los proyectos subvencionables deberán desarrollarse en el año 2023 y cumplir alguna de las siguientes finalidades:

1. Kirolaren bidez desgaitasuna duten pertsonen gizarteratzea eta autonomia pertsonala sustatzeko proiektuak.

2. Aisialdiaren bidez gizartean integratzeko eta parte hartzeko jardueren proiektuak: asteburuko irteerak, eguneko txangoak, oporrak, etab.

3. Desgaitasunen bat duten pertsonei laguntzeko begiraleek osatutako proiektuak, familiek atseden-denbora izan dezaten.

Modalitate honetan sartzen diran jarduerak honako hauek dira:

a) Ohiko mantentze-lanak:

- Erakundearen ohiko mantentze-lanak (langileen nomina eta gizarte segurantza, lokalen alokairua material suntsikorra, horniketak, komunikazioak, aseguruak, dietak…).
- Edozein eratako inbertsioa erabat kanpo geratzen da.

b) Funtzionamendua edo proiektu zehatzak:

- Boluntarioak erakarri eta euren prestakuntzarako jarduerak.
- Sentsibilizatzeko, prestakuntzarako, informatzeko eta elkartearen zabalkunderako jarduera zehatzak (jardunaldiak, mintegiak, ikastaroak...).
- Elkarte-jardueraren xede diren taldeek esku hartzeko materialak eta baliabide zehatzak moldatzea.
- Esku-hartze programa/proiektu zehatzak garatzea, erakundeko bazkideei zuzenduta edo erakundearen esparruan.

1. Proyectos de promoción de la integración social y fomento de la autonomía personal de las personas con discapacidad a través del deporte.

2. Proyectos de actividades de integración y participación social a través del ocio y tiempo libre: salidas de fin de semana, excursiones de día, vacaciones, etc.

3. Proyectos de acompañamiento a personas con discapacidad a través de monitores/as para que las familias dispongan de tiempos de respiro.

En esta línea de subvención tienen cabida las acciones enmarcadas en:

a) Mantenimiento ordinario:

- *El mantenimiento ordinario de la entidad (nómina y seguridad social del personal, alquiler de locales, material fungible, suministros, comunicaciones, seguros, dietas…).*
- *Quedan expresamente excluidas todo tipo de inversiones.*

b) Funcionamiento y proyectos específicos:

- *Acciones dirigidas a la captación y formación de las personas voluntarias.*
- *Acciones específicas de sensibilización, formación, información y divulgación de la asociación (jornadas, seminarios, cursos…).*
- *Elaboración de materiales y recursos específicos de intervención dirigidos a los colectivos objeto de la actividad asociativa.*
- *Desarrollo de programas/proyectos específicos de intervención dirigidos a las personas asociadas ó al ámbito de la entidad.*

1.2. 1go ildoko gehienezko kreditoa: 4.500,00€

1.2. Crédito máximo línea 1: 4.500,00€

15. artikulua.- 2. DIRU-LAGUNTZA ILDOA: GERNIKA-LUMOKO UDALERRIRAKO PROIEKTU ZEHATZ INTERESGARRIAK.

Artículo 15.- LÍNEA DE SUBVENCIÓN 2: PROYECTOS ESPECÍFICOS DE INTERÉS PARA EL MUNICIPIO DE GERNIKA-LUMO.

2.1 Xedea:

Gernika-Lumon egoitza edo ordezkaritza izan gabe Gernika-Lumon eta/edo bertako biztanleei zerbitzuak ematen dizkieten erakundeen jarduerak aintzat hartu eta, neurri batean, finantzatzea.

Ildo honetan, proiektuarekin edo bertako jarduerekin zerikusi zuzena duten gastuak bakarrik inputatu daitezke.

Elkartearen ohiko mantenu gastuak, zeharkako gastuak, egoitzetarako edo jardueretarako inbertsioak eta/edo ekipamenduen alokairua kanpo daude.

2.1 Objeto:

Reconocer la actividad y financiar, en parte, las actuaciones de entidades que no tienen sede o delegación en Gernika-Lumo pero que prestan parte de sus servicios en Gernika-Lumo y/o a personas del municipio.

En esta línea todos los gastos imputados deben estar directamente relacionados con el proyecto o actividad subvencionada.

Quedan expresamente excluidos los gastos de mantenimiento ordinario de la entidad, gastos indirectos y todo tipo de inversiones y/o el alquiler de equipamientos para sedes o actividades.

2.2 Bigarren ildoko gehienezko kreditoa: 1.500,00€.

2.2 Crédito máximo línea 2: 1.500,00€

16. artikulua.- Aplikagarria den araubidea.

Honako deialdian aintzat hartu gabekorako, aplikagarriak izango da Udalaren Diru-Laguntzen Ordenantza Orokorra, Diru laguntzei buruzko 38/2002 Lege Orokorra, berau garatzen duen araudia eta aplikagarria den gainerako legedia.

Artículo 16.- Régimen aplicable.

En todo lo no previsto en la presente convocatoria será de aplicación lo dispuesto en la Ordenanza municipal general de subvenciones, Ley 38/2003, General de Subvenciones, reglamento de desarrollo y demás normativa administrativa aplicable.